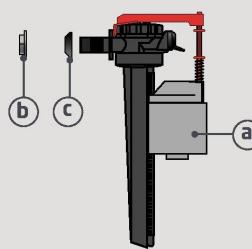
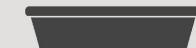




INCLUS
INCLUDED
INBEGREPEN



NON INCLUS
NOT INCLUDED
NIET INBEGREPEN



FR PRÉPARATION

Fermez l'arrivée d'eau et videz le réservoir.

A l'aide d'une clé à molette, dévissez l'écrou extérieur du robinet d'arrivée d'eau. Puis dévissez le robinet flotteur.

EN PREPARATION

Close the water supply and empty the tank.

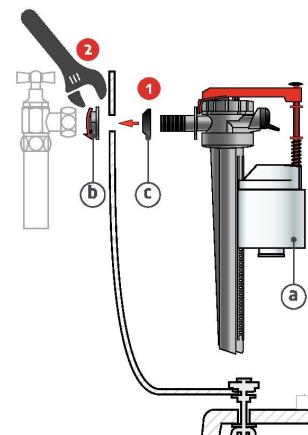
Using a spanner, unscrew the outside nut of the water inlet valve. Then unscrew the float valve.

NL VOORBEREIDING

Sluit de water toevoer en laat het reservoir leeglopen.

Draai met een verstelbare moersleutel de buitenste moer van de watertoever los. Schroef daarna de vlotter los.

1

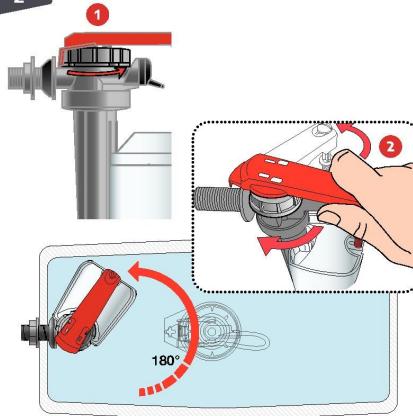


FR INSTALLATION DU ROBINET : ① placez le robinet dans le réservoir en enlevant au préalable l'écrou blanc ② et ③ vissez-le à l'extérieur du réservoir en le serrant. Utilisez une clé afin de le raccorder à l'arrivée d'eau en serrant avec modération.

EN INLET VALVE INSTALLATION: ① place the valve in the tank by removing the white nut ② and ③ screw it to the outside of the tank by tightening it. Use a wrench to connect it to the water supply and do not tighten it too much.

NL INSTALLATIE VAN DE VLOTTERTKRAAN: ① verwijder eerst de witte moer ② ③ en plaats de kraan in het reservoir. Schrof de vlotterkraan langs de buitenzijde vast met de witte moer. Gebruik een sleutel voor de aansluiting aan de watertoever, geventigd vastzetten.

2



FR POSITION DE ROBINET : grâce à la tête rotative rouge, orientez le robinet pour libérer le flotteur de tout contact avec le mécanisme ou le réservoir. ① Dévissez le gros écrou, puis ② tournez la tête. Réviser le gros écrou gris.

EN VALVE POSITION: Using the red rotating head, steer the valve to release the float from contact with the mechanism or tank. ① Unscrew the nut, then ② turn the head. Rescrew the large grey nut.

NL VLOTTERSTAND: Gebruik de rode draaikop om de vlotterkraan te draaien om contact tussen de vlotter en het mechanisme of het reservoir te vermijden. ① Draai de moer los en draai vervolgens de kop. ② Draai de grote grijze moer terug vast.